Ն՝ 8516 1913 ՕԳՈՍՏՈՍ, 17-30 ՃՈՒՄԱԼԷՐԹԷՍԻ 17 ԱՂՕՍԹՈՍ 329 29ՆԱՐ ՍՏԵ.

ՍՈՒՀՈՒՐ ԻՄԹԻԱԶ ՎԷ ՄԻՍՏԻՐԻ
ՏԱՎԱՌ ՎԷՐԻՐԻ
ՅԱԿՈԲ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ

Միւէսսիսի
ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ
Թարիխի թէհսիսի 1877

ՊԱՇՏՕՆԱԿԱՆ ԹԻՎ
Ն. 49

ՃԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

جريدهٔ شرقيه
صاحب امتيازى اغوب جيوملك
مؤسسى ديكران جيوملك (١٢٩٣)
DJÉRIDÉI-CHARKIÉ
Fondé en 1877.
Directeur-propriétaire :
AGOP DJIVELEGUIAN
AVOCAT
vis-à-vis la S.-Porte, No. 49

Կազեթայա՝ այիս մէկայաս հագզրնեա սահիպի իմթիազա միւռահաաթ օլրնբր։ Մագպուզլար սահիպի իմթիյազրն իմ-զասրնը վէ իտարէիանէնին մէօհուրը մախ-սուսրնը ծամիլ օյմալը ֆրր։ Տհրճ օլրնմայան էվրազ իտեհ օլրնմազ։ Իլանաթ էտայիթի միւքեհիլ իլէ նեհր օլունուր։

جريدهٔ شرقيه

ՊԱՇՏՕՆԱԿԱՆ ԹԻՎԵՐԸ (Մէջ. 20

Սթանպոլ վէ Թաշրա, սեռնէլիյի	130	դրշ.
» » » 6 այլրդը	70	»
» » » 3 այլրդը	40	»
Մէմալիէի էճնեպիյէ սեռնէլիյի	32	Ֆր.
» » » 6 այլրդը	17	»
» » » 3 այլրդը	10	»

ԲՕԼԻՖԻԴԻՅԷ, ՄԻԼԼԻՅԷ, ԹԻԽՃԱՐԻՅԷ ՎԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

20 ԲԱՐԱ — ԵԷՎՄԻ ՍԷՐՊԷՍԹ ԿԱԶԷԹԱ — 20 ԲԱՐԱ

ԱՀՎԱԼԸ ՀԱԶԸՐԷ

ԹԻՒՐՔԻԱ ՎԷ ՊՈՒԼԿԱՐ ՍԹԱՆ ՄԻՒԶԱՌԷՐԱԹԸ

ՏԷՎԼԻԹԼԻՐԷ ՎԷ ԲՈՒՍԻԱՑԱ ԴԱՐՆԸ ՎԱԶԻՑԷԹԻՄԻԶ

Անվալը օրյասիյէաէ պէքլէնէն թէ-պէտաիլ պու հաֆթա սա կէօրիւլմէաի վէ հալը միւշվվէշ էլան ալվամ իթ-մէքաէ տիր։ Էվրօբա կազէթալարը սիւ-թունլարընսա վէ թէլկրաֆլարսա եէք-տիկէրինէ մուհալիֆ մալիւմաթլար հաւ-լա տալվամ իտիյօր։ Պու հաֆթա ան-վալին թէպէտաիլինէ էն զիյատէ իւ-միպալիշ նօգթան՝ տէվլէթը Օսմանիյէ իլէ Պուլկարիսթան արասընսա պայլա-նան միւզաքէրէ իտի։ Պու միւզաքէրէ պիզիմ իշին ալ էբէյիճէ իւմիպալիշ իտի, զիրա էկէր Եվրօբա տէվլէթլերի պէյնինալքի իսթիֆաֆը գալարբրլմա-սընա պէքլէմէք իյճապ իթսէ, ուս-զուն միւռալէթ ինթիրաֆ եյլէմէք լազըմ կէլէճէք իտի։ Պունդն իշին վէ պա խսուսս չէրիմիզալ պուլընան Պուլկար տէլկէսի Մ. Նաչէվիչին զայրէթինէ էմնիյէթ օլարընսան, հալի մմալ օլը-նըրքէն, պու միւզաքէրաթ սա հալա նէթիճէսիզ գալար։ Զաթէն Եունանիս-թան իլէ վուզու պուլան միւզաքէրաթ-սան սա յիմտիյէ գալար պիր նէթիճէ չըզմասը վէ պունդն սէպէպի սէ չար-չենպի կիմնքի նիւսխէմիզին Տախիլիյէ զըմնսա իյճան օլընմը տը, զիրա Եունան հիւքիւմէթի Բուլգարը սաքէր-լիի վէ հուզուզը սարիէսի հագզընսա եոյլէ թէլքիֆլէրաէ պուլընյօր քի՝ պունլարը զալարլի չու սըրաա, պա խսուսս Օսմանը սաքէրինին էարինէյէ կիրիկինէն սօնրա, զօլայ տէյիլ տիր։ Մ. Վէնիզէլօսը Եունանիսթանա ավ-տէթինէն սօնրա պու միւշքիլաթը հալ օլընմազը սէօյլէնիյօր, հալպու քի էկէր յաթիլար թասարի իսիլմէզսէ, հէչ պիր վազթ պիր իթիլաֆ զէմինի պուլընա-մայմազ տը։ Պուկարիսթանա կէլինա-էք, Մ. Նաչէվիչ պիր կազէթա մուս-պիրի իլէ իթրա իթարի միւլազաթսա, տէվլէթը Օսմանիյէ իլէ վուզու պուլան միւզաքէրաթսան էարինէ մէսէլէսի խա-ռիճ տիր, զիրա օ մէսէլէ պէօյիւք տէվ-լէթլերէ թէվսի օլընմը։ պիր իյ տիր վէ Լանդրասա գաբարիր օլանլար, ֆէսխ վէ թասարի օլընմազ տէմիր տիր։ Պու սեզլէրտէն անլայլընսա չու տը քի՝ Պուլկարիսթան՝ էարինէ մէսէլէսինի օս-մուշ պիթմիշ (Ֆեք ագամբլի) կիպի թէ-լազը իտիյօր, հալպու քի պու կիւն Օսմ. հիւքիւմէթի տրթրզ ուսուլ սիւ-րէթլէ կէօրէմէյինէն պիթթապի էն միւհիմ ինթիլաֆ պու նօգթասան իլէրի կէլէճէք, վէ պու ինթիլաֆ պագի օս-ուզգամ տիկէր մեսէլէլեր հալ օլընմա-յանազ տը։

Օսմանը հիւքիւմէթինին Եունան վէ Պուլկար իլէ օլան տիկէր իլէրինի հալ իթմէք մէյլէքի տեյիլ տիր, հալպու քի Առաալր մէսէլէսի իլէ էարինէ մէսէ-սինի քէնտի լէհինէ հալ իթմէք հէր հալտ մէճպուրի տիր վէ պու մէսէլէլէ-րին հալի նէ տէրէճէ միւշքիլ օլըրը կէօզ էօնիւնէ կէթիրիլմիքտէ, պիր սու-րէթը թէվսիյէ ազտընը գօլայ պիր չէյ օլմաբրը անլայլըբը։ Ամմա պայզա պիր հինէթ վար տը քի, էկէր Ռուսիա հիւ-քիւմէթի էվրօբա սիյասիյթընը Պուլ-կարիսթան լէհինէ հարաքէթինէն իւ-միտ էօգառ, օ վազթ պիթթապի Պուլ-կարիսթան՝ Թիւրքիա իլէ ույուշմազ բօլիթիքասընը իլթիզամ իթմէյի թավսիյէ իտէճէք, զաթէն մէվճուտ օլան ինթիլա-ֆը Թիւրքիա սրասընսա գալմասը տը, վէ պու մէսէլէ հազզընսա պիր ինթիլաֆ բէյտա իթմէք Պուլկարիսթանը մինֆասաթը նօգթան նազարբյա էլդեմ տիր, պու պէօյլէ օլաբգասան սոնրա Պուլկարիս-թան, Սբրպ վէ Եունան հիւքիւմէթլե-րինէ քէնտի նուֆուզ վէ թէսէրրուֆ թանքնասա պուլընան Պուլկարլարը-ն թէքէմմինի մէնֆաիի իչիւն սահա զօլայ սէօզ անլաթարրապիիր, եօգսա պայզա սուրէթլէ պու մէսէլէ հալ օլընմազ, Պուլկարիսթանա քէնտի Սբրպ վէ Սունան զամանարը սէօզ անլաթար-բրամազ։ Պու լիւզումը Պուլկարիսթան-սա անլաշըլմասը իյճապ ինթիլիճէն, պու կիւնլերտէ պիր նէթիճէի գաթիյէ հուսուլի մէմնու տը։

Էտիրնէտ մէսէլէսի պու սուրէթլէ գա-բանըզ, Պուլկարիսթան վէ Թիւրքիա պէյնինտէ պիր սուրէթը թէվֆիյէ պու-լանա Առաալր մէսէլէսինին սէ Թիւր-քիա լէհինտէ հալի իյճապ իտէր։ Պու մէսէլէ սէ պարսուսա Անտաօլունդն թէէմմինը հուզուրը վէ Պարը Սէֆիտտէ սէվլէ՛էլերին միւվազնէսի նօգթան նա-զարը իլէ Օսմանը հիւքիւմէթինին լէ-հինտէ հալ օլընմասը, հանի ինթալա-նին թահթը իշղալինտէ պուլանան սաա-լարրն պիզէ զալմասը լազմ կէլէր։ Եկէր էտիրնէտ մէսէլէսի Պուլկարիսթան իլէ պու սուրէթլէ հալ օլընա Առաալր մէ-սէլէսինին հալի սէ միշքիլ պիր մէսէլէ տէյիլ տիր։

Տազթ պուրասա պայզա պիր մէ-սէլէ զուհուր իտիյօր։ Լօնդրա զոնֆէ-բանսը գարարը իլէ պունլար հալ օլընմզ մէսէլէլեր տիր, սէվլէթլեր պու իշլերի Պալզան հիւքիւմէթլերի իլէ հալ ինթիմ-միդէ բազի օլուպ ուզազասն սէյիրճի օլամա՞զլար մը։

Պու սէվլէթլերտէն ինկիլթերրա նէ՞ սէյօր։ Եկէր Եվրօբա հիւքիւմէթլերի պիրլէշիրսէ Թիւրքիա սէյիրինէ իճրա օլը-նամազ հարաքէթ պէն սէ իշինրաք իտէրիմ տէյօր։ «Թայմզ» կազէթասը սա պու նազարիյրը իլթիզամ իտիյօր։ Ֆրանսա վէ Ալէմանիա պայզա սիւրլիւ սիւշինիյօր, ինթալիա իսէ չու սըրասա տասալար մէսէլէսինէ ազ չէզ պիր մնֆա-ֆաթը օլաբզընսան պիթթին պիթթինէ պայզա սիւրլիւ սիւշինիյօր։ տէմէք օլը-յօր քի, պու մէնֆաաթլար պիր նօգթասա թօբլանմասընսան, տէվլէթլերին թազեիզնէն մասսն պուլունյօրզ։ Ֆրանսա սասպա Բուսիա քէնտի պայզնա պիր հարաքէթ իճրա իտէպլի՞ մի, ասլ սիւշինիճէճէ մէսէլէ պու տը, վէ պու պապաէ զաթի պիր ֆիքիր պէյանը միմքին տէյլ տիր։

Բուսիասա Պալզան իշլերինին հալը հազզընսան սօնրա իլթ ճերէյան վար տը։ Պունլարը պիր զըմը Պուլկարիս-թանը հալը հազզընսան սօնրա էարի-նէնին Թիւրքիայա գալմասը իլէ պիր ի-թիլաֆ ազտ թարաֆտարլրը տը, զիրա Պուլկարիսթանը տրթրզ եէնի պայզանա հարպա կիրիշմէսի մուհալ օ-տրզընը պիլիյօրլար, տիկէրի իսէ հէր հալտ Սլավ մէնֆաիի իշիւն Բուսիա-նը պիր սուրէթլէ Թիւրքիա իլէ մու-հարէպէ իթմէսինէ հէմֆիքտար օլանլար տը։ Ուժմուրը խարիճեյեէ վէ տէվլէթ-լերին մինասպաթքնա վուզուֆը օլան Բուս զապինէսի պու սոն ֆիքրէ չիմ-տիլիք հէմֆիքտար տէյիլ տիր, վէ թա-ռիֆէ հաճէթ տեյիլ քի՝ տէվլէթը Օսմա-նիյէ՝ Բուսիանը չիպհէնինի տրթրբա-ճազ հալլերէն իճթինապ իթմէյէ չա-լըշմազտա, հաթթա տիւն «Թանին» կա-զէթասը եազտըղը պիր մէգալէտէ, Օս-մանը հիւքիւմէթինին Բուսիա իլէ մը-նասպէպթը տասթանէպ պուլընմազ արզուսընսա օլաբզընը եազտըզտան սոնրա, հիւքիւմէթը Օսմանիյէ՝ Իրան իլէ Թաստիրը հուսուսա իճրա իտէրէք, Բու-սիանը զուշգալանմասընը ինթաճ իտէն նազթալարը պաշալիմազտա մուվֆֆազաթ իթմէքլէ մազսէտը խալիսանէսինի գա-թի սուրէթտէ իճրա իթմէյ տիր վէ պու տա պիզիմ Ռուսլար ալէհինտէ պիր ֆիք-րիմիզ օլմասընընը իսպաթա քէֆի տէ-յի՞ մի, տեյու սիւալ իտիյօր։ Էվվէթ քէֆի տիր, ֆազաթ Բուսլարրն պիզե զարչը պէսլէտիքլերի ֆիքրի նէ՞ սու-րէթլէ անլայանազը վէ քէնտիմզի օնա զարչը նէ՞ սուրէթլէ թէէմմն իտէճէյիզ։

Գունընն պայլճա չարէսի Պուլկա-րիսթան իլէ պիր ինթիլաֆ ազտընանան սոնրա, տերհալ Անտաօլունա իճրասը էլդեմ օլան թէապիրլերէ թեվֆոսիլ օլը-մասը վէ պիր մէսէլէ զուհուրինէ սէ-պէպ օլանազ հալլերին մէյսանատ գալարբրլմասը տը։ Գունլարրն նէքէն իպարէթ օլարզընը հիւքիւմէթը Օսմա-նիյէ բէք էյի պիլիր, վէ զաթէն էշգրա թասպիպի իչիւն պու կիւնլերտէ իճրա օլընան զաթի թէապիրլեր պիթթապի մէնմունէյէթլէ թէլազզը օլընմասը տը։ Պունլար սէվամ իտերէք սահա զաթի թէապիրլերէ թէվֆոսիլ իտիլճէք օ-լուրսա, Անտաօլունա սասիչին իսլա-ղնասա սէպէպ գալմազ վէ պէօիւք սէվլէթլերին սիւհիա միւսաիլէսինէ մէյսան վէրիմէյիպ, Բուսլէի զայլէպ սիյասի թէապիրլեր իլէ պէր թասաֆ օ-ւր կիսէր։

Նօգսա թէքքար մուհարէպէլերէ կիրիշ-մէք, հազիգաթէն Սբր էսուար կրէյին սէսիի կիպի, Թիւրքիա իշիւն պէօիւք պիր թէհլիքէ տիր վէ պու թէհլիքէյէ գարշը տայանմազ էլպէթ միմքին օ-լմազ։ Ա. Մ.

ՄՈՒՇՏԱՔԻ

ԷՐՄԷՆԻ ԳԱՓՕԼԻՔ ՄԷՔԹԷՊԼԻՐԻ

—ooo—

Մուշտա՝ Վէհէթիկ Մխիթարեանլարը թարաֆընսան տէյլան մէքթէպլերին գա-բարբլմասընսան սօնրա, Սթանպօլսա պուլընան Մուշլարը հէյեճանա կէլէրէք, Գալաթասարի քիւլեպ խորհրդարանընսա էճթիմա իթմէքսէ տիրլեր։

Թերզեան էֆէնին թարաֆկիրի օլան վէ օլման Մուշլարը պու մէսէլեպէ պիրլեշմիշլեր, վէ հէյ օլմազսա մէքթէպ-լերի հազզընսա հէմֆիքտար օլարզարը-նը իսպաթ իթմիշլեր տիր։

Մեսելէ, բէք սասէ օլմասըլա, ու-զուն միւզաքէրաթ իճապ իթմէմիշ, վէ նէթիճէի միւզաքէրաթսա Մուշ մէք-թէպլէրինին գարարլմասը սէպէպլերինի անլամազ լազըր, Թերզեան էֆէնին նէգ-տինե պիր հեյեթը մախսուսլ կէօնա-բերէք, իսթիյազանսա պուլուրլմասը դարարլարընը բրլմազ տը։ Տէրճալ հազը-բունան պէյ քիրի ինթիրապ օլունբա, պու հէյեթ, միւմանիլէրինին նէզտինե ա-զիմէթ եյլեմիշ տիր։

Թերզեան էֆ. իչպու հեյեթի հիւս-նի սուրէթտէ գապալ իտերէք, նէ տեյե-ճէքլերինի սիւալ իթմիշ, վէ հեյեթ թա-րաֆընսան պիրի, Մուշտաքի Մխիթար-եան մէքթէպլերինին, գարարլմասընսա հեր հալտ քէնտիսինին (Թերզեան էֆ.-նին) եմրի վէ մալիւմաթը օլանազը տեր-քեար օլմասըլա, պու պապտ իսթիյզա-հաթսա պուլընմազ իւզրե, Մուշլար թարաֆընսան ինթիրասա վէ Թալին իսիր-տիքլերինի պէյան եյլեմիշլեր տիր։

Թերզեան էֆ., պու զարլրա, «Ճիւմլէնիզ ատ ճմարիա ուղղափա՞ մը սընը» տէյլ սիւալ իթտիքաէն սոնրա, Մուշտաքի մէքթէպլերին գարարլմասը եօլընա եմ վերմիշ օլմաբրընը, վէ զաթէն ատ Բեմիրեաք եպիսկոպոսլարն իշինէ քէնտիսի գարըշմաբրընը, վէ պու իշ, օլսա օլսա, Մուշ եպիսկոպոսընն (քէնտիսինն Բոմատա թազարա ինթիրի Յակոբ Դերգէ. Թոփուզեանը) եսխատ Մխիթարեան Աբբահայրընն եմրի իլէ վուզու պուլմըշ օլապիլէճէկինի, պինտէն ալէյ քէնտիսի Թոփուզեանա եազտրազ, Թահդեզը քէյֆիյէթ իսէճէք իսէ ատ, Մուշլար Թարաֆընսան տախի Թահ-դեզը մատաէ իշիւն Աբբահայրա մէք-թուպ եազտրմասը մունասիպ օլանազընը ինթատ էյլեմիշլեր տիր։

Լաքին հեյեթը մախսուսէ, «ֆազ-զաթ, էֆէնիմ, կազէթալարտա պու հավատիս եազտրըրընսա, վէ մէքթէպ-լերին գարամասը քէյֆիյէթի սիզէ իս-նատ իտիլմիկինատ, հէյ օլմազսա, ֆի-քիրլերի Թէաքրն իշիւն, «Կ-Արճազանդ»-սա սիզէ օլան իսնասը Թեզդիզ ինթմէ-նիզ լազմ իտի» ատէտիկինտէն, մուսամա-լեմ պիր չօգ պէյան սըրասընսա, մեղքիւ Թեզդիզի «Կ-Արճազանդ»սա ներ ինթմեի վատ ինթմիշ տիր։

Մի-քաղմէմ, խայլի տեվամ ինթմիշ, վէ պունսա տեվալը միւկիյ իւզրերինէ տախի պազը սէօզլեր Թեմիր իտիմիշ տիր։

գարայա կէօնատրուպ Սթանպօլա քէյֆի-ատ իտիմէք իւզրե Թեէկրաֆլանէյէ Թեվֆոլ էյլեմիշ իտի։

Վազթի կէլէճ եարբրընա եազլարազը պիր սըրասա Մխիթար բարանրն ազասը կէլերէք բարանրն քէնտիսիյլէ կէօրիւ-մէք իսթէյիրինի մուհաֆըզա Թեպիրդ էյլէտի։ մուհաֆըզ սա սէթրէսինի կէ-յուպ գրլբէրընը թազարազ Թամ պիր տաքէր վազիյէթիյլէ բարանրն հուզուս-բընսա իսապաթը վիճուսա ինթատ։

Մխիթար բարա պիր բէյերին էվլա-բընա գարբը օլան մուսամէյէսի կիպի լուսապալանէ պիր Թավրլա պեյէ եանը պարնրա օթուրմասընը իշաբէթ խուպ պազը սիվալլար սօրմազա պարլասը վէ տրարարընսա չէօլլէ պիր մուհավէրէ ճէ-բէյան ինթատ։

— Պահրի պէյ, խըտմէթինատն մէմ-նո՞ւնմընը։

— Շու ատաէ էֆէնիմիզին մայե-թինատ պուլընմազ պէնիմ իշիւն էն պէօ-յիւք չեբէֆ տիր։

— Ֆազաթ պիր ազ սըզնինթըսը իշ տեյլի՞ մի։

— Էֆէնիմիզին եիւզինատն կէյե-ճէք հէր ֆէնալըզա պիթիւն մեքատ-նեթիմէ կէօրմէյէ կէրմէյէ հազըրըմ։

— Մի՞ւշրին վէ չէհկնատերին վիւ-բուսը մէմուրիյէթինի պիր ազ իշքալ ինթատ զանն իտէրիմ։

— Բաշամ, ազղուսը եօլէյ... ֆա-զաթ ազղուսրրն եարարմընը Ալլահ տը։

— Սէն նէֆիպ պիր սասմընը... էկէր սենի պու միւլազաթ եիւզինատն Թարա վէ եախսա նէֆի իսէճէքլերինի թախմին իտիյօրսան, պէնիմէ պէրպաէր էվրօբասա գալ, էլպէթ Ալլահ քէ-բիմ տիր։

— Պու Թէքլիֆ չէրէֆի պէնտէնիզէ սօնրնա գարար քիֆայէթ իտեր. պէն-տէնիզ Սթանպօլա ալօնէր, օրասա սա հազիգաթին Թէզահիրինէ չալըշըրըմ, էլպէթ ֆըրսաթ աուչէր. եալընը ե-ֆէնամզ միւսթերիհ վէ միւթմէյին օ-լունը։

— Պէնիմ լէհիմ հարաքէթ, սենին իշիւն ֆէնա օլաբ օղուտ. պէն Բաար-չանը հեր քէտտէն էյի թանրրըմ, սազն եօլէ պիր մեվլէք Թութմա... սէն կէնճանն, իսթիգամէտն վար, եալընը-զանա վէրիլէն եմրլերի հիւմը իյիգամա չալը, քանֆի... ֆազաթ ազզազաթ էթ իճրա իտեճէյին վազիֆէ վիճանընը սեասընսա միւթերաֆը օլսուն... չիւն-քի կէօրիյօրրմ, հէնուզ ախլազը իֆ-սասա իտիլէմմիշ...

(Տէվամ)

ԳՐԱԼԸՆ ՍԷՐԿԻՍՅԻՇԻՆ — 53 —

ՄԱԱՐԻՆՕՖ.— Էվվէթ, էվվէթ... սեօյլէյէպիլիր-սինիզ, կէթ, պիզ սէնի Թութարըզ։

ՍԱԽԱՆԻՆ.— Եաբարընը ճէնայէթլերին գարշըլըղը-նը ալաճազընը։

ԳՐԱԼԻՅԱ.— Խայինէր, խայինէր, պիր գրալը գաթլ իթտինիզ, սիզ ասքէր տեյիլսինիզ, սիզ ճանավար-սընը։

ԻՐԱՎԻՕՅԵՖ.— Սէֆի՛լ զաբրն, պու հալլերէ սէ-պէպ սէնսին։

ՍԱՎԻՆ.— Եէթեր արթրզ։

ԳՐԱԼԻՅԱ.— Էվվէթ, եէթեր, արթրզ օրթասա գրալ ֆիլան եօգ արը. մատամ քի, սիզ օնը պազընըզ, եալընըզ օրթասա պիր գաբն վար արը։ Պանա էլ ու-զաքմազա ճէսարէթ իսէճէ՞քմիսինիզ։

(Զապթան Թերէտաիա իսէրէր։)

ՄՏՄ. ՆՕՄԱՇԻԳՕՖ.— Ա՛հ, էվվէթ, պիր գաբն, պիր գըզ, վայ պապամ վայ։ (Թարմազընը կէօզիւնէ սօ-գարճասընա պիր վազիյէթ տալը։)

ԳՐԱԼԻՅԱ.— (Կէրի չէքիլերէք)Սէֆի՛լ։

ՍԱԽԱՆԻՆ.— (Օնա ազղուս իլէրլեյիպ Թէճարիքա-բանէ պիր վազիյէթլէ) Սէն պիզե ար ու չին օլաուն։

ՆՕՄԱՇԻԳՕՖ.— (Ամբ սուրէթլէ) Սէն պիթթիւն ֆուհչանէլերաէ (բոգանոց) վազթ կիչերբին։

ՄԱԱՐԻՆՕՖ.— (Ամբ սուրէթլէ) Պիր չօգ բէզա-լեթլերաէ պուլընտը։

ՍԱՎԻՆ.— Բէղի՛լ գաբը։

ՆՕՄԱՇԻԳՕՖ.— Էաէպսի՛զ։

ԼՈՒԿԱ.— Շբլը՛գ։

ՄՏՄ. ՆՕՄԱՇԻԳՕՖ.— Թո՛ւ նամուսսըզ, (եիւ-զունէ Թիւքիրեթէք) Լաքին էօլիբրինիզ չունը, պա-չընա պիր չէյ վուրուն, չուրճընզա կէպէրթին։

ԳՐԱԼԻՅԱ.— (Գաչմազ իսթէյէրէք) Ա՛հ, պրազն պէնի, մերհամէթ իսին, մերհամէթ իսին։

ՊԱԼԳԱՆ ՄԵՍԷԼԷՍԻ

ԹԻՒՐՔԻԱ — ՊՈՒԼԿԱՐԻԱ ՎԷ ԷՏԻՐՆԷ

Թիւրքիա — Պուլկարիա միւզաքէրութիւնս տայիր Օսմ. բիճալընտան պիր զաթ «Լա Թիւրքի» մուհարրիրինէ եէմիշ տիր քի. «Մաէլմինունիւէ սիզէ պէյան իսէրիմ քի, պիւթիւն էվրօբա գապինէլերի էնայը միւզաքէրութատա Լոնտրա անանամէսինին էտիրնէյէ տայիր օլան անքէտմունատա հիշ պիր մէնաֆի թասգիպ ի Դէմիրճէքլերինի պիտիրմիյէր տիր։ Պու սա կէօսթերիր քի տէվլէթլեր Օսմ. նօգթայը նատարընընն տօղրու օլուսունը գապու իթմէքատէ պիրլեր։ Շու հալատէ էվրօբա պիգմիէ պէրապէր վէ Թրակիա էհալիսի պիգիմ լեյէսիմզատ տիր։ Գուվվէթ ատբէսն պիգիմ թարաֆընմզատա վէ քէզա ահվալը ումումիյէ տախի պիգէ միւսատ տիր։ Էվրօբա էֆքէտարը ումումիյէսի վէ էհալիսին տրդուսը Պուլկարիայա գարյը տրը։ Շու հալատէ էր վէ էա կէմ Պուլկարիա պիգիմ նօգթայը նատարընընը գապուլէ մէճբուր օլանագ տրը։ Պուլկար ալէյկէլերի միւզաքէրութը սիրիւնէմէմատ պրագրէսյօրլար։ Օնլար զանն իսթյօրլար քի, պու սուրէթլէ էվրօբայը օսմանրընպ պիգի գարյը պիր թէյնպիրսէ թէյվիգ իսէպիլէմէյէրլէր տիր։ Գունդն բէք պօշ պիր իւմիտ օլատուղընը՝ զէման կէօսթերէմէյէ տիր։ Շարգ միւսալէմէթինն սուրէթի գաթիէսէ թէէսիսի պու կիւն անանգ Պուլկարիանդն հիշ թէպպիլ իսէպիլէմէյէ հալը հազրը գապուլիլէ միւմքին օլապիլիր։ Պուլկարիա լազըմ օլան գուվվէտի մասատ վէ մանէվիյէսէն մահրում տրը։ Շու հալատէ իսթիճալ իթմէսի լազըմ տրը։ չունքի նէ էվրօբա, նէ տէ Թիւրքիա՝ Շարգ միւսալէմէթինէ Պուլկարիանդն տահա զիյատէ մանի օլմասընա միւսատաէ իսէմիզեր։»

*** «Թան»տան.— Նայէվիչ իւէ Գապը Ալի արասընտա էէրյան իսէն միւզաքէրութ էօյլէ պիր սաֆէյատա կիրմիշտիր քի, Պուլկարիանդն մուրախասընա բէսմի միւզաքէրութա պաղլամագ իչիւն սելէհիյէթ վէրմէսի թէմէնին օլուսնը. Գաթաթ Սօֆիատա տէվլէթլերին պիր միւտախէլէսի իւէ տավլանն քէնտի լէյէրինէ սէօնմէսի իւմիտլերի հէնուզ զայիլ օլմասընդանտա, Պուլկարիա տօղրուտան տօղրույա միւզաքէրութա կիրիմէկէ էհատրէթ իսէմէյօր. պու իւմտ թէմամէն պօշ տրը։ Զունքի տէվլէթլեր իհտասընը գապու իթիլէլերի թաղրեգ թէտարիլերինէն հիշ պիրինի իհտա իսէմիյէհէլերինի անլամընը տրը։ Պուլկարիա էարընէն պուլկարիա գարյը տրը։ Շու հալատէ էր վէ էա կէմ Պուլկարիա պիգիմ նօգթայը նատարընընը գապուլէ մէճաուր օլանագ տրը։ Պուլկար ալէյկէլերի միւզաքէրութը սիրիւնէմէմատ պրագրէսյօրլար։ Օնլար զանն իսթյօրլար քի, պու սուրէթլէ էվրօբայը օսմանրընպ պիգի գարյը պիր թէչնպիրսէ թէչվիգ իսէպիլէմէյէրլէր տիր։ Գունդն բէք պօշ պիր իւմիտ օլատուղընը՝ զէման կէօսթերէմէյէ տիր։ Շարգ միւսալէմէթինն սուրէթի գաթիէսէ թէէսիսի պու կիւն անանգ Պուլկարիանդն հիշ թէպպիլ իսէպիլէմէյէ հալը հազրը գապուլիլէ միւմքին օլապիլիր։ Պուլկարիա լազըմ օլան գուվվէտի մասատ վէ մանէվիյէսէն մահրում տրը։ Շու հալատէ իսթիճալ իթմէսի լազըմ տրը։ չունքի նէ էվրօբա, նէ տէ Թիւրքիա՝ Շարգ միւսալէմէթինէ Պուլկարիանդն տահա զիյատէ մանի օլմասընա միւսատաէ իսէմիզեր։»

*** «Թան»տան.— Նայէվիչ իւէ Գապը Ալի արասընտա էէրյան իսէն միւզաքէրութ էօյլէ պիր սաֆէյատա կիրմիշտիր քի, Պուլկարիանդն մուրախասընա բէսմի միւզաքէրութա պաղլամագ իչիւն սելէհիյէթ վէրմէսի թէմէնին օլուսնը. Գաթաթ Սօֆիատա տէվլէթլերին պիր միւտախէլէսի իւէ տավլանն քէնտի լէյէրինէ սէօնմէսի իւմիտլերի հէնուզ զայիլ օլմասընդանտա, Պուլկարիա տօղրուտան տօղրույա միւզաքէրութա կիրիմէկէ էհատրէթ իսէմէյօր. պու իւմտ թէմամէն պօշ տրը։ Զունքի տէվլէթլեր իհտասընը գապու իթիլէլերի թաղրեգ թէտարիլերինէն հիշ պիրինի իհտա իսէմիյէհէլերինի անլամընը տրը։

մաթը ալիքնաս մէնհաֆիի աէվլէթէ մուվաֆֆէ պիր սուրէթաէ ճէրէյան իթմիշ վէ իբի թարաֆէն իթիլանքնա հիւքիւմէթին աէ եարտամը սէպգ էյլէմիշ օլաբ-ղընը Թանին եազըյօր։

*** Ֆրանսա վէ Ալիմանիա իրիլանտը.—«Թան» կազէթասը Պաղտատա չըմէնտրաֆէրի հագդընաս Ֆրանսա վէ Ալէմանիա արասընաս թէկսիւսիէն իթիլաֆա տաիր սաֆիաէի մալիւմաթը վէրիյօր.— «Ֆրանգֆուրթեր Զայթունկ» կազէթասը Ամտաօլու չըմէնտրաֆէրի հագդընաս Ֆրանսա վէ Ալէմանիա արասընաս ճէրէյան իթմէքտէ օլան միւզաքէրաթն խիթամ պուլաղընը, կէլէճէք նոյմ.աէ բարիզէ պիր Օսմ. իսթիդրազը ազա իսիլէճէյինի խապէր վէրիյօր։ պու հավասին Բարիզէ եէնի պիր Օսմ. իսթիդրազը ազա իսիլէճէյինէ տաիր օլան ֆըզդասը ազորու տէլիր տիր. իսթիդրազը մէզքիւր հէր հալէ էտիրնէ մէսէլէսին հալ ու թէվսիյէսինէ թապի պուլունաճագ տրբ. պունա մուպապիլ հէր իբի մէմլէքէթին Պաղտատա չըմէնտրաֆէրինէաէի մէնհաֆիինի թէմսիլ իսէն Ֆրանսըզ վէ Ալէման միւսէտտաթը տրասընաս ճէրէյան իթմէքտէ օլան միւզաքէրաթըն նինայէթ պուլմագ իւզրէ օլաղընա տաիր պուլունան ֆըզրա տոզրու տրբ։ Այնը զէմանաս հէմ Բարիզ հէմ տէ Պէրլինաէ ճէրէյան իթմէքտէ օլան միւզաքէրաթը վագրա Ռուսիա վէ Ինկիլթէրրա իլէ ահէնկը թամմ տաիրէսինտէ վուգու պուլմագտա տրբ. Ռուսիա վէ Ինկիլթէրրա միւզաքէրաթըն պիւթիւն տաֆֆաթընտան հէր կիւն խապէրտտա իսիմէքտէ տիրլեր։ Ռուսիա՝ Պաղտատա չըմէնտրաֆէրի հագդընտաքի վագիյէթինի Բուլոտտ միւլազաթը էտնասընտա հալ ու թէվսիյէ իթմիշ տիր։ Ինկիլթէրրա տա եազընտա պիր իթիլանմէ իմա իսէրէք, Թէչէպիւսին Պաղտատա գատտար օլան զըմընտան գաթը ալէագա էյլյէճէք տիր. Ֆրանսատտի պիր թատֆիյէի հիսապ մուտէլէսի իմբա էյլէմէքտէ տիր։ Ֆրանսըզ վէ Ալէման միւզաքէրաթընըն խուԹուբը էսասիի մուհիպինէ Օսմ. Վանգտաբ՝ Պաղտատա չըմէնտրաֆէրինէաէի հիսաէի մալկէսինի Ալէմանլարա, Ռանի Տէօյչէ Պանգա Թէրք իթմէքտէ տիր. հիսաէի մէզքիւրէ պիր Բազմ էսաստան իպարէթ օլուպ պունլար Բարիզ պօրասընա գապալ իսիյէճէքլէրինէն պօրսա իշին հայիզը գըյմէթ տէյիլ տիրլեր։ Ալէմանլար պու էսասը սաթուն ալարագ Գոնը Սիյոն վէ Սուրիա սահիլէրինտէ տիկէր պազը չըմէնտրաֆէր իմիյազընը Ֆրանսըզլար լէյհինէ Թէրք իթմէքտէ տիրլեր. իթիլաֆ ահքամընտա Ալէմանիա Պաղտատա խաթթընտա էճնէպի գօնթրոլը օյմագըզընտա սէրպէսթիի հարաքէթէ մաիլ պուլունաճագ տրբ. տիկէր Թարաֆտան Ֆրանսատտա Ալէման բէպպէթինին ճէրէյան իսէպիլէճէյի հէվալէթ բէպպէթը վաղրատտա խէլա օյնագ տրբ. պունտան պազգա իթիլաֆ ահքամը Անատօլուտա հէր իբի մէմլէքէթ տրասընտա պիր բէպպէթ վէ իսիթիլաֆ սէպէպինի տէ իզալէ էյլէմէքտէ տիր։ Մամաֆիհ մէզքիւր իթիլաֆլար գաթի օյմագ իչին Ֆրանսա, Ռուսիա վէ Ինկիլթէրրա տրասընտա տախի պիր իթիլաֆը Թամմ Թէչէսիսի լազըմ տրբ։ Իւչ սէկլէթ միւթեգապիլէն Թուրքիա իլէ տէ Թէմմէն իթթիֆագ իսինէ իթիլաֆնամէլէր իմա օլընտագ տրբ։

ՇԱՐԴ ՇԸՄԷՆՏԸՖԷՐԼԷՐԻ.—Ենայէ Ֆրայէ Բրէսէ» կազէթասընտա օգունմըշ տրբ.— Շարգ չըմէնտրաֆէրլէրինին Գուլկարիսթան տարագիսի տալիսինտէ զաան գըսմընըն Գուլկար հիւքիւմէթինէ սաթըլմասը հագդընտա չիրքէթ իլէ Գուլկար հիւքիւմէթի տրասընտա միւզաքէրաթ պաչանմամը տրբ. պունտա տա սէպէպ հիւքիւմէթը Օսմանիյէ իլէ Գուլկարիսթան հուտուտլարընը հէնուզ Թարին իսիյմէմիշ օյմասը տրբ։ Շըմէնտրաֆէր խաթթը Մարիցանը սաղ սահիլինտէն կէչմիյի կիպի սոլ սահիլինտէն տախի միւրուր իթթիյի վէ հանկը ճիրէթին հիւքիւմէթը Օսմանիյէյէ վէ հանկը գըսմընտա Գուլկարիսթանտա գալանտը հէնուզ մալիւմ օյմասընը իչին չիրքէթ իլէ Գուլկար հիւքիւմէթի տրասընտա միւզաքէրաթ իսբասը միւմքին օյմասը տրբ։ Շերքէթ հէնուզ Սըրպիսթան վէ Եունանիսթան հիւքիւմէթլէրի իլէ տէ միւզաքէրաթա կիրիշմէմիշ տրբ. ֆազաթ միւզաքէրաթա սեպեսմբրը վէ եա հոկտեմբերտտ միւպայէրէթ օլընտաղը զանն իտիյօր։ Շերքէթին սուրէթը խուսուսիյէտ իսթիհսալ էյլէսիի մալիւմաթա կէօրէ, կէրեք Սըրպիսթանը վէ կէրեք Եունանիսթանը ինագ էյլետիլերի մէմլէքէթլերտտ Շարդ չըմէնտրաֆէրլերի իտարէսի, պիր իտարէի խուսուսիյէ հալինտէ զալանագ տրբ։ Թրէնլերին մուհարիպ հիւքիւմէթլէր թարաֆընտան մուհարէպէ էտնասընտա նագլիյաթը տաքերիյէ խուսուստաթընտա իսթիհսամ իտիմլերինէն միւթեէվէլ-լիւա զարար վէ զիյան հագդընտա չիրքէթ հէր իբի հիւքիւմէթլէ սեպա. վէ հոկա. այլարընտա միւզաքէրաթա իպ-թիտար իտէէք տիր։ Լօնտրա մուահէդ-մէնտէնիստ միւզաքէրաթըն Բարիզ մալիյէ գոմիսիոնընտա իսթասը միւտարրահ տրբ։

ՊԻՐԻՆՃԻ տրապ հէյէթի տիւն Պէյրութա կէթմիշ տիր։

ԻՒԶԻՒՆՃԻ օրաու էրքէանը հարպ բէիսի գոմանտանը օլուպ Դրբզ Քիլիսէտ պուլունան Ալի Ֆուատ պէյ Բարիզ Օսմ. սէֆարէթի տաֆչէ միւԹԷրլիկինէ Թային օլընըպ Գուլկարիա իլէ օլան հարպին խԹամընտան սոնրա մահալը մէմուրիյէթինէ կիտէճէք տիր։

ԶԱԲԸ ՇԱՀԱՆԷ սապզգ եավէրլերինտէն պինպաշը Ֆուատ պէյ Պէյօղլու ժանտարմա գոմանտանլըղընա Թային օլունմըշ տրբ։ Ֆուատ պէյ մարտ 31 վագտասընտա Թագսիմատ գաթլ օլունան Մուխթար պէյին պիրատէրի տիր։

ՏՈՒՑՈՒՆԸ Ուսմանիյէճէ Բարիզ Մալիյէ գոնֆերանսընա կէօնդերիլէն մուհասէպէի Տէմիրճիպաշեան Լեոն էֆ. տիւն չէհրիմիզէ կէլմիշ տիր։

ԵԱՆԵԱ սապզգ գոմանտանը միրալայ Վէհիպ պէյին Սէլանիկէն չէհրիմիզէ կէլէճէկի սէօյլէնիյօր։

ԵԱՂՄՈՒՐ ՎԷ ՏՕԼՐ.— Տիւն կիւնտիւզին չէհրիմիզէ չիսաէԹլի եաղմուրլա պէրապէր ֆընտըգ պէօյիւքիկինտէ տալը եաղըպ սէպզէ պաղչէլերի վէ պաղչալը զըսմէն խարապ իթմիշ տիր։ Քեաղրեխանէ վէ կէօքտա տէբէլերի Թաշզպ Պօղոզ Իչինին պիր խալը մահալլերինի սու պասմըշ տրբ։ Բարագ Քէօրբիսսնէ Ժանտարմա գարագոլխանէսինէ եըլարբրմ խապէթլէ գարագոլըն տիվարընը երգմըշ լաքին նուքիտսաա զարիթ օյմամըշ տրբ։

ՊԷՅՐՈՒԶՏԱ Օսման նամընտա պիր Արնավուտ գարբուզ սաթար իքէն գարբուզլարան պիրինի չալան 9 եաչընտա Մէհմէտ նամ չօճուղընը գալալինէ զամանընը տաբալըպ Թէլէֆ իթմիշ տիր։ Գաթիլ եագալանմըշ տրբ։

ԱՀՄԷՏ Կալայինի իլէ բօյիս գոմիսէրի Ապուլլահ էֆէնտիլերի ճէպկիլը Լիպանանա գաթլ իսէն ճըրճի Պէյօր վէ Հանան նամ չալսալար թաագիպ գալը իլէ Այն իլ Պօլին մէվզընտա իսիյէն միւասէտէտ Հանան Թէլէֆ օյմըշ վէ Պէյօր տա եարալանմըշ տրբ։ Պէյօր եարանընը Թէլէսիրլէ պուլունընը եիւքսէք մէվզրան տիւշէրէք պանազը զըրբմըշ վէ քէնտիսինի գալաբրմաղա կիտէն պիր տաքէրէ տէԹ իտալ իսիյմիշ տիր։ պու միւասէտէտ գազանէ պիր գաբան զարընտան վէ պիր գըզ տա պալաբրընտան եարանմըշ տրբ։ Պէյրութ վալիսի ճըրճի Պէյօրը տէրատէթ իսէն Թատգիպ գոմանտանը եէնէ պալաբրընտա 25 լիրա միւքատֆաթ վէրմիշ տիր։

ԹՐԱՊԻԶՈՆ Բօլիս միւտիրիյէթինտէն հիւքիւմէթէ պիւտիրիլմիկի իւզրէ կիրասսնտա պիր էհնէպի վաբօրընտան գարայտ չըգարբլան սանտըգլարտա 23 կրա Քիւֆենկիլէ պիր Թագըմ ֆիչէնքլիք զուհուր իթմիշ տիր։ Քէզա Մարսիլիատան Եահեա բէիս նամընտա պիրինտէ կէօնտէրիլէն պիր Թագըմ սիլահլարը Թրապիզոնտա գարայտ չըգարմագ իսթէնմիշ տիր։ Պու սիլահլարը ալմագ իւզրէ կիտէն Եահեա բէյինին ատամլարը զապրթանտա տէրատէթ իսիմլիլէր տիր։ Գարլըզա պինմէքտէ օլանլարտան պաղըլարը զաչտ պիմիշ օլըպ՝ եալընըզ 3սի զապրթանտա եագալանմըշ տրբ։

ԻՄԱՄ Եահեա իլէ ազա իսիյէն իԹԷլիֆ ֆէրմանընը Թագսիմ իչին նէմէն սապզգ մէպուսը Սէյտ Ահմէտ Հայթի իլէ էրքէանը հարպ պինպաշլրը Գարարի պէյ եազընտա Սէնտայա կիտեճէք տիր։

ՐԷԺԻՆԻՆ հիւքիւմէթէ վէրէճէկի ավանսին սոն Թագսիթի 500,000 լիրանընը բազար էրԹէսի կիտնիւ հիւքիւմէթէ Թէճարիյէ իսէճէկի իշիսիմիշ տիր։

ՇԱՐԳ ԷՃՋԱ ՄԷՐԻՋ ԹԻՃՈՒԷԹԱՆԷՍԻ

ԻՆԿԻԼԻԶ ԱՆՕՆԻՄ ՇԵՐՔԷԹԻ

[Տօկտրի Յանքրալ ս'Օրհան]

Շարդ էճզա Մէրիջ Թիճարէթանէսի Ինկիլիզ Անօնիմ Շերքէթի իւնվանը ալԹընտա վէ պէհէրի Ֆ Ինկիլիզ լիրասը զըմէթինտէ օլան 25,000 հիսսէ իլէ 6000 միւէսսէս հիսսէսինէ մունդասէմ 100,300 Ինկիլիզ լիրասը սերմայէ իլէ պիր Ինկիլիզ շերքէթի Լօնտրատտա Թէսիս օլընտըզընը սիրէն իսպար էյէմիշտիր։ Շերքէթը մէզքիւրէ չէհրիմիզէն մուհիմ իքի էճզա տէբասը Թիճարէթխանէլերի Թէվհիսինէն Թէչէքիւլ իթմիշ տիր։ Եէնի իտարէ մէճլիսի ումումն էնինիյէթ վէ բաղպէթինէ մազհար օլաղը կիտի, մէմլէքէթիմիզտէ եէքտա երպապը իգթիսար վէ ատհապը վուգուճ զէվամտան միւրէքքէպ տիր։ Շերքէթին էմրը իտարէ խուսուսընտա հարպ պուլունընը միւքէմմէլ ինթիզամ ու Թէրթիպ սայէսինտէ ումուրը Թիւճարիյէսինի պիթիրն մէմլիքը Օսմանիյէ իլէ միւճավիր մէմլէքէթլէրէ գատտար Թէմտատ իթմէյէ մուզթէիր օլուպ, տիւնեանընն էն մէչհուր մարգայարընտան վէ էն ալտա նէվտէն հագիգի մէվմաաը էն էվվէն ֆիյտա ֆիրուխթ իտէպիլիր։

Շերքէթէ գապուլ օլընմըշ օլան էշեալը Թիւճարիյէ ճիտատ պիր գոնթրոլ ալԹընտա Թաղտիր իտիմիշ տիր. պիւլուտտա մալլար հէր տրզու խարէն զէման նագտա Թէհվվիլ իտիլէպիլուպ, պիլանչօտտա զրյմէթը սալիյէլերէ գայտ իտիմիշ տիր։ մաԹլուպաթ Թէէմմանթը վէ միւնասիպ սուրէթտէ միւնգասրմ տրբ։ Շերքէթին սերմայէսի միւրուրը զէմանլա զըյմէթէն սուգութ իտէպիլէն ալէտթ ու եավէպթ վէ եարօտ տէմիր պաչ էշեասը իչիւն գաթիլն խթիմալ օլընմամըշ տրբ. զըյմէթը ԹԹիպտրիյէսի էէր Ինկիլիզ լիրասը օլան Շերքէթին եանմը մուհիմ պիր սուրէթտէ եէքսէկմէկ միւսթարտ տիր. չիւնքի իլգ սէնէտէն պիր միւֆիտ հրսսի թէմէթթիւ Թէէմմին իտէպիլիրլեր։ մէզքիւր էահամ Գալաթա պօրասընտա խուսուսի պիր բաղպէթ մազհար օլըյօրլար։

Էկէր բարանընզը հիւմնը իսթիմալ իթմէք տրզոս իտէբէնիզ մէզքիւր հրսսէլէրտէն ալմանընը Թավսիյէ իտէրիզ. բարանընը հիչ պիր մէնֆաաթ կէթիրմէյէն գսցանընդա սապլյանագ վէ եարօտ դալպ իտիմէսի մէչհուզ իլէրեթ եարԹբասագ եէրտէ Շարդ էճզա Մէրիջ Թիճարէթխանէսի Ինկիլիզ Անօնիմ Շերքէթի հրսսէլէրինէն ալընը։ Թէէմմին իտէէլիրինիզ մէնֆաաթտան մասատա հէր հանկը զէմանտա օլուրսա օլսուն, հիչ զալպ իթմէտէն ատրհալ բարտ իլէ մուպասէտէ իտէպիլիրսինիզ։ 2

ԱԶԳԱՅԻՆ

ԱԶԳԱՅԻՆ ԺՈՂՈՎԸՆ

ՏԻՒՆՔԻ ԻՃԹԻՄԱԸ

Ազգ. Ժողով տիւն 50 ազա հաղրը պուլունընը հալէ Գալաթատա Տեղապահ Ս.ին Թահթը ըրյսաէթինէ ազար իճթիմա իթմիշ տիր։ Առանձնա Տր. Տաղտարեան էֆ. մէճլիսի քիւշատ իթիյինէ, Օ. Տէրունեան էֆ.ինին մէճլիս ազալզընտան խԹիֆաթը օգընմըշ վէ գալալ օլընմըշ տրբ։

Մէճլիս՝ Բաղ. Ժողով ազալզընտան Գնանեան վէ Շահրիկեան էֆ.լէրին խԹիֆալարընը տա գալալ իթմիշ տիր։

Բաղ. Ժողով, Բաթրիգխանէ պիւճէխնի Ցանիս 15աէ մէճլիսէ Թագիմ իտուպ, չիմիյէ գատտար նագրը տրգաթա ալընմատրընտան սօլայը պէյանը չիքատէթ էյլէմէքտէ իտի։ Մուհասպաթ չիւպէսի միւտիրի Ե. Շերինեան էֆ. բէֆիգլէրինին իճթիմատտա կէլէմէտիյինտէն սօլայը, Թէզգիդաթընն իճթա օլընմատրընը պէյան իտէրէք, մէճլիս՝ բաբօրթօսընը կէթիրմէք իչիւն 15 կիւն սահա միւտատթ վէրիլմէսինի միւնասիպ կէօրմիւշ տրբ։

Վարչութիւն տիկէր պիր մէքթուպտա Բաթրիգխանէ Թէնսիգաթ լայիհասը մարտ 26 տան պէրու մէճլիսէ կէթիրիլմիյի հալէ, հէնուզ Թէզգիդ իտիլմէմիյինի պիպէյան, պունընն պիր ան եվվել չըգարբլմասընա լիւզում կէօսթէրմիշ օլմաղա, պու լայիհանընն պէրտի Թէզգիդ հէվալէ օլընան գոմիսիոն բէիսի Տ. Մովսէսեան էֆ. պունտան ազէմ Նըուսաղէմ լայիհասը տա կէթիրիլմիշ իսէ տէ, հէնուզ պիր նէթիճէ հուսուսէ կէլէմէտիյինտէն, մէզքիւր լայիհա Թէզգիդ օլընաբզատան սոնրա Բաթրիգխանէ Թէնսիգաթ լայիհասընընն տա կէթիրիլէճէկինի սէօյլէմիշ տիր։

Ազատ Մէճլիսէն Օհանեան վէ Ե. Խորասան էֆ.լէր Բաթրիգ ինթիխապընա լիւզում կէօսթէրմիշ օյմաղա, մէճլիս 15 կիւնէն Բաթրիգ ինթիխապը իճրասընա գարար վէրմիշ տիր։

Մուսխերին՝ Իզմիր առաջնորդը Ինճէեան վրդ.ին եպիսկոպոս Թագտիս օլընմասը մէսէլէսինէ տաիր, Գալատա-կան Ժողով Թարաֆընտան վիրուտ իտէն Թէլէկրաֆ օգընմըշ տրբ։ Գու Թէլէկրաֆլա չիմիյէ գատտար պու միւրաճաաթըն նագրը տրգաթա ալընմատրընտան սօլայը, չիքայէթ պէյան իտիւէրէք, իւէսուտ զուհուր իտէրէք ահվալ գարշը մէսուլ գալմամագ իչիւն, պունա պիր ան եվվել նէթիճէ վէրիլմէսինի Թէքլիֆ իտիյօր իտի։

Գու Թէլէկրաֆա իլավէթէն Խան Ժողով Իզմիր տաաջնորդը հագդընտա վիրուտ իտէն պիր գալ մահզէրլերին, Թահզիդ իչիւն Գալատ. Ժողովա իրսալ զէվամտան միւրէքքէպ տիր։ Շերքէթին էմրը իտարէ խուսուսընտա հարպ պուլունընը միւքէմմէլ ինթիզամ ու Թէրթիպ սայէսինտէ ումուրը Թիւճարիյէսինի պիթիրն մէմլիքը Օսմանիյէ իլէ միւճավիր մէմլէքէթլէրէ գատտար Թէմտատ իթմէյէ մուզթէիր օլուպ, տիւնեանընն էն մէչհուր մարգայարընտան վէ էն ալտա նէվտէն հագիգի մէվմաաը էն էվվէն ֆիյտա ֆիրուխթ իտէպիլիր։

Շերքէթէ գապուլ օլընմըշ օլան էշեալը Թիւճարիյէ ճիտատ պիր գոնթրոլ ալԹընտա Թաղտիր իտիմիշ տիր. պիւլուտտա մալլար հէր տրզու խարէն զէման նագտա Թէհվվիլ իտիլէպիլուպ, պիլանչօտտա զրյմէթը սալիյէլերէ գայտ իտիմիշ տիր։ մաԹլուպաթ Թէէմմանթը վէ միւնասիպ սուրէթտէ միւնգասրմ տրբ։ Շերքէթին սերմայէսի միւրուրը զէմանլա զըյմէթէն սուգութ իտէպիլէն ալէտթ ու եավէպթ վէ եարօտ տէմիր պաչ էշեասը իչիւն գաթիլն խթիմալ օլընմամըշ տրբ։ Գու Թէլէկրաֆլա չիմիյէ գատտար պու միւրաճաաթըն նագրը տրգաթա ալընմատրընտան սօլայը, չիքայէթ պէյան իտիւէրէք, իւէսուտ զուհուր իտէրէք ահվալ գարշը մէսուլ գալմամագ իչիւն, պունա պիր ան եվվել նէթիճէ վէրիլմէսինի Թէքլիֆ իտիյօր իտի։

Գու Թէլէկրաֆա իլավէթէն Խան Ժողով Իզմիր տաաջնորդը հագդընտա վիրուտ իտէն պիր գալ մահզէրլերին, Թահզիդ իչիւն Գալատ. Ժողովա իրսալ իտիլիյինի սէօյլէմիշ վէ ճէվապ պէքլէնտիյինի իլավէ էյլէմիշ տիր։

Օհանեան էֆ. սէզ ալմըշ վէ սէմիշ քի, Իզմիր մէրլասասընընն եպիսկոպոս օլուպ օլմամասը մէսէլէսի մէճլիսի մէշղուլ իթմէզ ֆազաթ յունվարտա վուգուս պալան պիր միւրաճաաթըն նագրը տրգաթա ալընմատրընը մուճիպը Թէէսսիֆ օլատրընը սէօյլէմիշ տիր։

Գու իթիրազ իւզրինէ Ա. Գասպարեան էֆ. մէճլիս նամընտա ճէվապ վէրմիշ վէ սէմիշ քի՝ կէչէն յունվար այընտա պու մէքթուպլար կէլմիշ տիր, հալպուքի եալընընը Իզմիր առաջնորդընընն եպիսկոպոս իչիւն միւրաճաաթ օլընմայըպ, տիկէր 8-10 եէրէն պու մէսալէ միւրաճաաթլար վուգուս պուլաղընընան ,պունլար հագդընտա սրբասը իւլ Թահզիգաթ վէ մուամմէլ իճրասը մուգաբրբէր օլուպ, էվվէլա 3 վարդապետերն եպիսկոպոս օլմասընա գարար վէրմիշ վէ օ սրբասա Իզմիրէն վիրուտ իտէն մահզէրլեր իւզրինէ, պիթթապի Թահզիգը քէֆիյէթէ լիւզում կէօրիւլիպ Գալատ. Ժողովա կէնտէրիլմիշ տիր։

Ազատան Տ. Մովսէսեան վէ Ե. Շերինեան էֆ.լեր վերիլէն իրզահաթըն քէֆիի օյմասընը աէրմէյան իսէրէք վէ Վարչութիւնըն պու մէսէլէլերի այլարյա եանընտա սապլամագա հագգը օյմասընընը իլավէ իսէրէք, էզհիմիվ Իզմիր երեսփոխանը Տնտեսեան էֆ. օրասան վիրուտ իտէն Թէքլիֆին այլարյա նագրը տրգաթա ալընմայըպ տա, չիքայէթէրէն ատրհալ նագրը տրգաթա ալընմասընա Թէէսիֆ պէյան էյլէմիշլեր տիր։

Տր. Փաշաեան վէ Վ. Փափազեան էֆ.լեր Խան Ժողով նամընտա սէզ ալմըշ վէ սէմիշլեր քի, եպսկ. օյանագ վարդապետլերին մէսէլէսի Թէազիզաթը իպԹիսսիյէ հէվալէ իտիմիշ իսի, հալպուքի Բուսմանիասա եէնիաէն մերիասալըգ իհսան իսիլէճէյինաէն, Գնել Վ.ին չէհատէթնամսի պու սուրէթէ վերիմիշ, այնը հալ Գուլկարիսթան իչիւն տախի մէվճուտ օլաղընընան, օնըն իչիւն աէ Ղեւոնդ Վ.է չէհատէթնամէ վէրիմիշ. Արմաշա կէլինէէ, օրասը տա Տէրասատէթ միւհիմ պիր վանք օլաղընընան, օնըն տա վանահայրը եպիսկոպոսընը միւսթահագ կէօրիւմիշ վէ պու իշլեր միւսթահէլ օլաուղընան տօլայը աէրհալ Թէավիյէ իսիմիշ իսէ տէ, տիկերլերէ այիտ օլան մէսէլէ օ պիր իճթիմայա գալմըշ տրբ, հալպուքի տիկէր իճթիմայատտա պիր չօգ մէսէլէլերէ մէվզուը պահս օլաբ, պու մէսէլէլերէ գարշը օրասընտան մէզքուր էրմէնիյէ էրմիշ տիր։ Մամաֆիհ մէզքիւ

ԽՐԻՎԼԻԱԼ ՄԱՆԻ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՆԸ

ԳԱԼԻՏԱՆ կաթըլինն սիւվար օլորը Օսմանիէ բասթա - վաբօրը Ապ. օդաստ.ին 31ինճի բազար կիւնիւ Իսքէնտերիյէտէն Տէրսաատէթ մուվասելէթ վէ սեպտ.ին 2ինճի սաը կիւնի էօյլէնտէն սոնրա ալաֆր. սաաթ 3տէ Միսիրի Իզմիր, Գալաօմէն վէ Բիրէյէ օղրայարագ Լարնագա, Լիմասա Գըպրըզ վէ Սուրիա թարիգիյէ Իսքէնտերիյէյէ մուվասելէթ իսթէնէր տիր։

ԳԱԼԻՏԱՆ Ֆինտալին սիւվար յօլորը Սալտիյէ բասթա-վաբօրը օգաստ.ին 28ինը կիւնիւ Սուրիա խաթթընտան Տէրսաատէթ մուվասելէթ վէ օգաստ.ին 30նի ճմ. երթէսի կիւնիւ էօյլէնտէն սոնրա սաաթ ալաֆրանկա 1տէ Կելիպօլը, Զանագ-Գալէ, Միտիլի, Իզմիր, Սաղըզ, Բասրա Մէրսին, Իսքէնտէրուն, Թարապուլուս, Գեյրութ, Հայֆա, Եաֆա, Բօրթ-Սաիտ օղրայարագիսքէնտերիյէյէ հարաքէթ իսթէնէր տիր։

Վաբօրտա էլէքթրիք գըյասը պուլունարը կիւպի, եմմէքլէր պիրինճի նէվ օլու